

Hà Nội, ngày 13 tháng 01 năm 2010

Số: 65/QLCL-CL1

V/v: cấp Giấy CNXX hợp pháp
cho lô hàng thủy sản XK vào Chi lê

Kính gửi:

- Các Trung tâm Chất lượng NLTS vùng 1-6;
- Các doanh nghiệp chế biến thủy sản xuất khẩu.

Theo quy định mới ban hành về điều kiện nhập khẩu thực phẩm thủy sản của Cơ quan thẩm quyền quản lý an toàn thực phẩm Chi lê, tất cả các lô hàng thủy sản nhập khẩu vào Chi lê phải kèm theo Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp (Certificate of Legal Origin) do Cơ quan thẩm quyền nước xuất khẩu cấp theo mẫu quy định. Sau khi nhận được ý kiến thống nhất của Bộ Công Thương, Bộ Nông Nghiệp và Phát triển Nông thôn đã ban hành Quyết định số 41/QĐ-BNN-QLCL ngày 07/01/2010 giao Cục Quản lý Chất lượng Nông lâm sản và Thủy sản tổ chức thực hiện việc cấp Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp cho các lô hàng thủy sản xuất khẩu vào thị trường này (xem Quyết định gửi kèm).

Để thực hiện quy định nêu trên, Cục yêu cầu:

1. Các doanh nghiệp chế biến thủy sản xuất khẩu

- Tuân thủ quy định về Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp kèm theo lô hàng khi xuất khẩu sản phẩm thủy sản vào Chi-lê.

- Khai báo và chịu trách nhiệm về độ xác thực của thông tin khai báo liên quan đến xuất xứ của các lô hàng thủy sản theo đúng quy định khi đăng ký chứng nhận xuất khẩu vào Chi-lê. Lưu trữ đầy đủ hồ sơ có liên quan và cung cấp cho cơ quan thẩm quyền khi có yêu cầu.

2. Các Trung tâm Chất lượng NLTS vùng

- Phổ biến, hướng dẫn các doanh nghiệp chế biến thủy sản xuất khẩu thuộc địa bàn Trung tâm vùng phụ trách thực hiện đúng quy định khi xuất khẩu thủy sản vào Chi-lê.

- Thực hiện cấp Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp theo mẫu quy định (Phụ lục kèm theo). Kiểm tra xác suất thông tin khai báo của doanh nghiệp đối với các lô hàng đã được Trung tâm vùng cấp Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp kết hợp với hoạt động kiểm tra điều kiện đảm bảo an toàn vệ sinh thực phẩm thủy sản hoặc kiểm tra chứng nhận lô hàng tại doanh nghiệp.

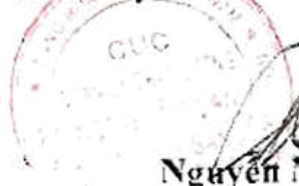
- Cách đánh số Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp: XX0000/00/CLO, trong đó, 2 nhóm chữ và số đầu tiên được quy định tại Phụ lục 3a, Quy chế kiểm tra và chứng nhận chất lượng, vệ sinh an toàn thực phẩm hàng hóa thủy sản ban hành kèm theo Quyết định 118/2008/QĐ-BNN, nhóm chữ cuối cùng (CLO) là tên viết tắt tiếng Anh của Giấy chứng nhận xuất xứ hợp pháp.

Trong quá trình thực hiện, nếu có khó khăn vướng mắc đề nghị các đơn vị kịp thời báo cáo về Cục để được hỗ trợ giải quyết.

Nơi nhận:

- Như trên;
- PCT T.B.Nga (để biết);
- Cơ quan Chất lượng Nam bộ, Trung bộ;
- Hiệp hội CB và XK thủy sản Việt Nam (VASEP);
- Lưu VT, CL1.

PHÓ CỤC TRƯỞNG PHỤ TRÁCH


Nguyễn Như Tiệp

095900047

Competent Agency
Logo

CERTIFICATE OF LEGAL ORIGIN

Nº Certificate
Exclusive use SERNAPESCA

1. AQUATIC RESOURCES

I hereby certify that the aquatic resource identified herein and under the described conditions was obtained by individuals authorized to engage in fishing activities in accordance to the standing national and international fisheries regulations applicable in their country of origin.

COUNTRY OF ORIGIN	
Common name or vernacular name of the resource:	
Scientific Name of the Resource:	
Amount (kg):	Number of packing units (boxes, tanks, etc.):
Types of packing units:	
☐ Box	☐ Tank ☐ Other (Specify)
Obtained by means of:	
☐ Extraction	☐ Collection ☐ Aquaculture

Name of Officer	Signature of Officer
Competent Agency	Agency Seal

Date

day	month	year

2. FISHERIES PRODUCTS

I hereby certify that the aquatic resource used to process the product described herein, and under the described conditions, was obtained and processed by individuals authorized to engage in such activities, in accordance to standing national and international regulations applicable in their country of origin.

COUNTRY OF ORIGIN	
Common name or vernacular name of the resource:	
Scientific Name of the resource	
Product:	Processing Line:
Amount final product (kg):	Number of packaging units (boxes, barrels, etc.):
Type of Packaging units:	
☐ Box	☐ Barrel ☐ Others (Specify)

Name of Officer	Signature of Officer
Competent Agency	Agency Seal

Date

day	month	year

Exclusive use SERNAPESCA

Of Sernapesca.	(Firma y timbre) RECHAZADO	(Firma y timbre) ACEPTADO
Fecha recepción:		
Nombre funcionario:		

09590047